کودک دو زبانه من (۱)





لباس ها



www.sayraelt.ir

شعر

Miss Polly had a dolly who was sick, sick, sick.

خانم پالی یه عروسک داشت که مریض بود.

So she phoned for the doctor to come quick, quick, quick.

پس با دکتر تماس گرفت که سریع بیاد.

The doctor came with his bag and his hat,

دکتر با کیف و کلاهش اومد،

And knocked at the door with a rat-a-tat-tat.

ودر زد تق تق (رت تت تت)

He looked at the dolly and shook his head,

به عروسک نگاه کرد و سرش رو تکون داد

And said "Miss Polly put her straight to bed

و به خانم یالی گفت که مستقیم عروسک رو توی تخت بزار.

He wrote on a paper for a pill, pill, pill.

و (دكتر) روى كاغذ اسم قرص نوشت (نسخه تجويز كرد)

I'll be back in the morning with the bill, bill, bill.

صبح با صورتحسابم برمیگردم (دکتر گفت)

۲

شعر دوم زیرنویس دار<mark>د</mark>

تدريس

Hello little chick, how are you doing? Hi, I'm good.

سلام جوجه کوچولو،چطوری ؟سلام ، خوبم .

Hurry up get dressed. Oh, don't worry I'm really fast at getting dressed.

عجله کن لباس بپوش .اوه نگران نباش .من خیلی سریع لباس میپوشم (سریع هستم تو لباس پوشیدن).باشه ،

Ok, let me start down. What goes on my feet and my toes? Socks. Yes. Let me find my sock.

اجازه بده از پایین شروع کنم .چی پاها و انگشتای پا رو میپوشونه ؟ جوراب ها .بله .اجازه بده جورابهامو پیدا کنم

Oh, I found the sock. But I need two socks. Where is my other sock? Let me find it.

اوه یه جوراب پیدا کردم .اما به دوتا جوراب نیاز دارم .اون یکی جورابم کجاست ؟اجازه بده ییداش کنم .

These are my jeans. What are these? These are your shoes. Can you help me to find my other sock? Yeah. Yeah? Yes.

اینا شلوار لی من هستش. اینا چی هستن ؟کفشاته .میتونی بهم در پیدا کردن اون یکی جورابم کمک کنی ؟ آره. آره؟!بله .

Where is it? It's on your shoulder. Oh, what is it? It's your sock. Yes, I have two socks now.

کجاست ؟روی دوشت(شونه ات) هستش .اوه، این چیه ؟جورابته . بله ،الان دوتا جوراب دارم .

بازي

Hello guys. Are you ready to play a game?

سلام بچه ها .آمادهاین بازی کنیم ؟

I stick a hat, gloves, dress, pants, and shoes on the board. We should guess which one is absent. .(حذف شده). دستکش ها ،پیراهن،شلوار و کفش ها رو چسبوندم .ما باید حدس بزنیم کدومش غایبه (حذف شده). Close your eyes. Close, close, close, close. Open your eyes. Open. Open. Which one is absent? Yes, pants are absent.

چشم هاتونو ببندبن .ببند ببند ببند .چشاتونو باز كنين .باز كن .باز كن .كدومش نيست ؟ بله ،شلوار نيست .

Again, close your eyes. Close, close. Open your eyes, open. Which one is absent? Hat? No hat is here. Yes, shoes are absent.

دوباره ، چشاتونو ببندین .ببند ببند .جشاتونو باز کنین باز کن .کدومش نیست ؟کلاه ؟نه کلاه اینجاست .بله ،کفشها نیست.

Again please. Close your eyes. Close. Open your eyes. Which one is absent? Let's think about it. Yes, the dress is absent. Excellent.

دوباره لطفا . چشاتونو ببندین. ببند. چشاتونو باز کنین. کدومش نیست؟ بیایین فکر کنیم راجع بهش. بله پیراهن نیست .آفرین.

Again please, close your eyes. Open your eyes. Open. Which one is absent? Yes, the hat is absent. Great. And the last one. Close your eyes. Yes. Which one is absent? The last ones were gloves. Bye-bye.

دوباره لطفا ،چشاتونو ببندین .چشاتونو باز کنین.باز کن.کدومش نیست ؟ بله ،کلاه نیست .خیلی خوبه .و آخریش . چشاتونو ببندین .بله . کدومش نیست ؟ آخرین ها دستکش ها هستن . خداحافظ

كاردستي

Hi guys, we want to make a dress.

سلام بچه ها ،مىخواييم لباس درست كنيم .

Ready? Ok, at first, cut, cut, cut, cut, cut, cut, cut. Cut just like me. Cut, cut, cut, cut, cut. Thank you.

آمادهاین؟ باشه، اول قیچی کن، قیچی کن، قیچی کن، ببر، ببر، ببر، ببر. مثل من برش بده. ببر، ببر، ببر، ببر، ببر، ببر، ببر. مرسی .

Ok. Fold the paper like this and then fold it like this. Look, and then fold it again.

خب. کاغذ رو اینجوری تا کن و بعدش اینجوری .نگاه کن ،و بعدش دوباره تا کن.

Open it and again. Look, fold the paper. And fold it again.

دوباره بازش کن و نگاه کن کاغذ رو تا کن و دوباره تاش کن .

Do you like this dress? The dress is pink. Girls wear a dress.

این پیراهن رو دوسش داری ؟ پیراهن صورتیه. دختر<mark>ا پیراهن میپ</mark>وشن.

Fold it like this. Fold it like this. And fold here. And fold it like this. Ok, the dress is ready. Show me your dress. This is a dress. Show me your dress.

اینجوری تاش کن .مثل این تا کن .و تا کن اینجا .مثل این تا کن .خب،پیراهن آماده اس.بهم پیراهنتو(پیراهنی که درست کردی رو) نشون بده.این پیراهنه. پیراهنتو بهم نشون بده .

Now we want to make a shirt at first cut the paper. Cut, cut, cut, cut. Cut just like me. Cut, cut, cut. Ok, thank you.

الان میخواییم پیراهن (مردانه)درست کنیم . اول کاغذ رو برش میدیم . ببر، ببر، ببر، مثل من برش بده .ببر، ببر، ببر، ببر. مرسی.

Fold the paper like me. Open it and fold it again. And fold here like this and like this. And then the shirt is ready. Show me your shirt. Bye-bye.

کاغذ رو مثل من تا کن .بازش کن و دوباره تاش کن.و تا کن اینجا مثل این و اینجوری .و سپس پیراهن (مردانه) آماده اس.پیراهنتو (پیراهنی که درست کردیو)بهم نشون بده. خداحافظ .



سایرا یک اپلیکیشن آموزش زبان انگلیسی در بستر اندروید است گه/ / شما می توانید زبان انگلیسی را با استفاده از آن در قالب تمرین های ا استاندارد تعاملی، چند مهارتی و هوشمند فرا بگیرید.

از مولفه های اصلی سایرا، استفاده از روش CLT ، محتوای تولید شده ی المورش بومی و استاندارد، ارائه دروس روزانه رایگان، لیگ کاربران، آنالیز آموزش المورش و استفاده از گیمیفیکیشن، مشاوره ی سیستمی و استفاده از المینون فارسی به عنوان راهنمای یادگیری می باشد.

شما می توانید اپلیکیشن سایرا را از وبسایت ما یا بازار و مایکت به سادگی ا دریافت نمایید و وارد دنیای جدید زبان آموزی شوید.



همچنین می توانید با دنبال کردن صفحات ما در اینستاگرام و آپارات از

ویدئو های آموزشی ما استفاده نمایید.

@Sayraelt.ir @sayralyrics
www.aparat.com/sayraelt official





در صورت بروز هر گونه مشکل با شماره ی ۹۱۱۴۲۵۰۲۸۵ تماس حاصل فرمایید.